

ференции Организации Объединенных Наций по вопросам торговли и развития¹⁰,

признавая значение экономического развития развивающихся стран для расширения мировой экономики и поддержания международного мира и безопасности,

сознавая, что экономический и социальный прогресс во всем мире в значительной степени зависит от динамического роста торговли развивающихся стран в частности и международной торговли в целом,

считая, что соответствующий международный аппарат в области торговли и развития крайне необходим для ускоренного роста развивающихся стран и расширения мировой экономики,

будучи убежден, что Конференция Объединенных Наций по вопросам торговли и развития знаменует начало новой эры в развитии международного сотрудничества в области торговли и развития,

1. с удовлетворением принимает к сведению Заключительный акт и доклад Конференции Организации Объединенных Наций по вопросам торговли и развития;

2. выражает уверенность, что Конференция является важным шагом в направлении новой и динамичной политики в области международной торговли и развития;

3. отмечает решимость, выраженную в Заключительном акте участников Конференции государств, сделать все, чтобы заложить основы для улучшения мировой экономической системы¹¹; и предлагает, чтобы правительства в соответствии с Заключительным актом рассмотрели вопрос о принятии дальнейших мер по рекомендациям Конференции в отдельных областях своих государственных и международных программ;

4. постановляет принять во внимание рекомендации Конференции, относящиеся к работе Совета;

5. предлагает специализированным учреждениям учитывать рекомендации Конференции при подготовке своих программ работы;

6. передает Заключительный акт и доклад Конференции Организации Объединенных Наций по вопросам торговли и развития Генеральной Ассамблее на ее девятнадцатой сессии для принятия дальнейших решений.

1331-е пленарное заседание,
24 июля 1964 года

1035 (XXXVII). Экономическое планирование и перспективные исчисления

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 1708 (XVI) от 19 декабря 1961 г. и 1939 (XVIII) от 11 декабря 1963 г. и на резолюции Совета 979 (XXXVI) от 1 августа 1963 года,

учитывая, в частности, мнения, выраженные в резолюции 1939 (XVIII) Генеральной Ассамблеи относительно важности для быстрого экономического и социального развития такого экономического планирования, которое приспособлено к конкретным условиям и потребностям каждой развивающейся страны,

учитывая также одобренные в этой резолюции меры в отношении усиления прогресса со стороны региональных экономических комиссий, Центра экономических перспективных исчислений и разработки экономических программ, региональных плановых институтов и других заинтересованных органов ООН в передаче для руководства развивающимся странам знаний и опыта, которые могут наилучшим образом помочь им при составлении и осуществлении программ и планов развития (особенно перспективных планов),

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад группы экспертов о «Планировании для экономического развития»¹²;

2. ожидает опубликования полного доклада, подготовленного Центром экономических перспективных исчислений и разработки экономических программ, включая исследования консультантов, представленные Комитету экспертов по долгосрочным экономическим перспективным исчислениям;

3. предлагает Генеральному Секретарию рассмотреть в надлежащее время по мере продви-

¹⁰ Документ E/CONF.46/139.

¹¹ Там же, Заключительный акт Конференции, пункт 9.

¹² Издание Организации Объединенных Наций, в про-
даже под № 64.II.B.3.

жения работы органов ООН по планированию и перспективным исчислениям вопрос о возможной целесообразности создания группы экспертов-специалистов по теории и практике планирования, которая работала бы в качестве консультативного органа по проблемам экономического планирования и перспективных исчислений в рамках Организации Объединенных Наций.

1351-е пленарное заседание,
15 августа 1964 года

**1026 (XXXVII). Экономические
и социальные последствия разоружения**

Переключение на мирные нужды ресурсов, высвобождаемых в результате разоружения

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 1378 (XIV) от 20 ноября 1959 г., 1516 (XV) от 15 декабря 1960 г., 1837 (XVII) от 18 декабря 1962 г., 1931 (XVIII) от 11 декабря 1963 г. и на резолюции Совета 891 (XXXIV) от 26 июля 1962 г. и 982 (XXXVI) от 2 августа 1963 года,

полностью разделяя надежду, выраженную Генеральной Ассамблей и недавно состоявшейся Конференцией Организации Объединенных Наций по вопросам торговли и развития, что правительства всех государств умножат усилия для достижения соглашения о всеобщем и полном разоружении под эффективным международным контролем,

обсудив работу, уже проведенную и проводимую в настоящее время как на национальном, так и на международном уровне по вопросу об экономических и социальных последствиях разоружения,

1. выражает признательность Генеральному Секретарю по поводу его содержательного доклада¹³;

2. выражает также признательность по поводу сотрудничества правительства, в частности тех, которых это особенно касается, ответивших на просьбу Генерального Секретаря о предоставлении соответствующей информации¹⁴;

¹³ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, тридцать седьмая сессия, Приложения, пункт 8 повестки дня, документ E/3898.

¹⁴ Документ E/3898/Add.1.

3. считает необходимым, чтобы деятельность в рамках Организации Объединенных Наций, включая деятельность региональных экономических комиссий, специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии в вопросах экономических и социальных последствий разоружения, в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи, Совета и руководящих органов специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии, была продолжена и ускорена, насколько это возможно;

4. приветствует в связи с этим соглашение, недавно достигнутое Генеральным Секретарем и генеральными директорами специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии в отношении всех исследований экономических и социальных аспектов разоружения, а также тот факт, что специализированные учреждения и Международное агентство по атомной энергии будут сотрудничать с Генеральным Секретарем в подготовке согласованных программ работы и создадут для этой цели комитет из представителей учреждений,

5. признает, что позднее может оказаться полезным создание новой специальной группы, подобной той, которая предусмотрена в резолюции 1931 (XVIII) Генеральной Ассамблеи;

6. предлагает Генеральному Секретарю представить Совету на его тридцать девятой сессии доклад о дальнейшем прогрессе в вопросе экономических и социальных последствий разоружения.

1345-е пленарное заседание,
11 августа 1964 года

**1030 (XXXVII). Деятельность
в области промышленного развития**

А

АППАРАТ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ
НАЦИЙ В ОБЛАСТИ ПРОМЫШЛЕННОГО
РАЗВИТИЯ

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 1525 (XV) от 15 декабря 1960 г., 1712 (XVI) от 19 декабря 1961 г. и 1821 (XVII) от 18 декабря 1962 г. и резолюции Совета 873 (XXXIII) от 10 апреля 1962 г. и 969 (XXXVI) от 15 июля 1963 года.